

Årsredovisning

Bookbuff översättning AB

559240-3728

Styrelsen avger följande årsredovisning för räkenskapsåret 2024-01-01 – 2024-12-31.

Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i hela kronor(sek).

Innehåll	Sida
- Förvaltningsberättelse	2
- Resultaträkning	4
- Balansräkning	5
- Noter	7
- Underskrifter	7

Fastställelseintyg

Jag intygar att resultaträkningen och balansräkningen har fastställts på årsstämma 2025-03-26. Årsstämman beslöt att godkänna styrelsens förslag till vinstdisposition.

Jag intygar att innehållet i dessa elektroniska handlingar överensstämmer med originalen och att originalen undertecknats av samtliga personer som enligt lag ska underteckna dessa.

Elektroniskt underskriven av:

Carina Jansson

2025-03-26

FÖRVALTNINGSBERÄTTELSE

VERKSAMHETEN

Allmänt om verksamheten

Företaget bedriver verksamhet inom översättning av tidsskrifter, böcker, manualer samt tillhandahåller administrativa tjänster.

Företaget har sitt säte i Skurup.

FLERÅRSÖVERSIKT

Beloppen i flerårsöversikten är angivna i tusental kronor om inte annat anges.

	2401-2412	2301-2312	2201-2212	2101-2112
Nettoomsättning	1 635	1 090	1 246	1 351
Resultat efter finansiella poster	763	157	36	311
Soliditet %	84	79	61	47

Nettoomsättningens ökning är beroende på ökad efterförfrågan från kunderna.

FÖRÄNDRINGAR I EGET KAPITAL

	Aktiekapital	Balanserat resultat	Årets resultat
- Belopp vid årets ingång	25 000	44 496	124 476
<i>Resultatdisposition enligt bolagsstämman</i>			
- Utdelning		-150 000	
- Balanseras i ny räkning		124 476	-124 476
- Årets resultat			605 150
- Belopp vid årets utgång	25 000	18 973	605 150

RESULTATDISPOSITION

Till årsstämman förfogande står följande medel:

Balanserat resultat	18 973
<i>Årets resultat</i>	<i>605 150</i>
<i>Summa</i>	<i>624 123</i>

Styrelsen föreslår att medlen disponeras enligt följande:

Utdelning	200 000
Balanseras i ny räkning	424 123
<i>Summa</i>	<i>624 123</i>

Med hänvisning till ovanstående och vad som i övrigt kommit till styrelsens kännedom är det styrelsens bedömning att utdelningen är försvarbar (enligt ABL 17 kap 3 §) med tanke på de krav som verksamhetens art och omfattning samt risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

RESULTATRÄKNING

1

	2024-01-01 2024-12-31	2023-01-01 2023-12-31
Rörelseintäkter, lagerförändringar m.m.		
Nettoomsättning	1 635 341	1 090 210
Övriga rörelseintäkter	22 374	0
Summa rörelseintäkter, lagerförändringar m.m.	1 657 715	1 090 210
Rörelsekostnader		
Övriga externa kostnader	-212 614	-99 637
Personalkostnader	2 -683 497	-834 987
Summa rörelsekostnader	-896 111	-934 624
Rörelseresultat	761 604	155 586
Finansiella poster		
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter	1 803	1 318
Räntekostnader och liknande resultatposter	-192	-132
Summa finansiella poster	1 611	1 186
Resultat efter finansiella poster	763 215	156 772
Resultat före skatt	763 215	156 772
Skatter		
Skatt på årets resultat	-158 065	-32 296
Årets resultat	605 150	124 476

BALANSRÄKNING

1

	2024-12-31	2023-12-31
TILLGÅNGAR		
Omsättningstillgångar		
<i>Kortfristiga fordringar</i>		
Kundfordringar	190 726	0
Övriga fordringar	51 871	79 102
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter	80 983	88 648
<i>Summa kortfristiga fordringar</i>	<i>323 580</i>	<i>167 750</i>
<i>Kassa och bank</i>		
Kassa och bank	450 027	77 747
<i>Summa kassa och bank</i>	<i>450 027</i>	<i>77 747</i>
Summa omsättningstillgångar	773 607	245 497
SUMMA TILLGÅNGAR	773 607	245 497

BALANSRÄKNING

	2024-12-31	2023-12-31
EGET KAPITAL OCH SKULDER		
Eget kapital		
<i>Bundet eget kapital</i>		
Aktiekapital	25 000	25 000
<i>Summa bundet eget kapital</i>	25 000	25 000
<i>Fritt eget kapital</i>		
Balanserat resultat	18 973	44 496
Årets resultat	605 150	124 476
<i>Summa fritt eget kapital</i>	624 123	168 972
Summa eget kapital	649 123	193 972
Kortfristiga skulder		
Övriga skulder	105 925	35 474
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter	18 559	16 051
Summa kortfristiga skulder	124 484	51 525
SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER	773 607	245 497

NOTER

Not	1	Redovisningsprinciper
-----	---	-----------------------

Enligt BFNAR 2016:10

Årsredovisningen har upprättats enligt årsredovisningslagen och BFNAR 2016:10 Årsredovisning i mindre företag (K2).

Not	2	Medelantalet anställda	2024-12-31	2023-12-31
		Medelantalet anställda	2	2

UNDERSKRIFTER

Göteborg

Undertecknad den dag som framgår av min/våra digitala underskrifter

Carina Jansson

Carina Jansson

2025-03-26